



ROMMELSBACHER
ElektroHausgeräte GmbH

D

Bedienungsanleitung

GB

Instruction Manual



Einzelkochplatte
TL 1595

Doppelkochplatte
TL 2595
TL 2595/A



D Bedienungsanleitung

Wir freuen uns, dass Sie sich für diese Kochplatte entschieden haben und bedanken uns für Ihr Vertrauen. Damit Sie viel Freude an Ihrem neuen Gerät haben, bitten wir Sie, die nachfolgenden Hinweise sorgfältig zu beachten, diese Bedienungsanleitung gut aufzubewahren und an den jeweiligen Benutzer weiterzugeben. Vielen Dank.

Sicherheit beim Gebrauch

- Achten Sie darauf, dass die Netzspannung identisch ist mit der Angabe auf dem Leistungsschild. Nur an Wechselstrom anschließen.
- Die Anschlussleitung, auch die benachbarter Elektrogeräte, darf keine heißen Geräteteile berühren.
- Stellen Sie das Gerät auf eine wärmeunempfindliche Unterlage (keine lackierten Tische, keine Tischdecken) und betreiben Sie es nicht in der Nähe anderer Wärmequellen (Herd, Gasflamme).
- Zum Schutz gegen Brandgefahr darf das Gerät generell nur mindestens 10 cm von allen Wandflächen entfernt aufgestellt werden. Der Raum über dem Gerät muss frei sein. Für unbehinderte Luftzirkulation ist zu sorgen.
- Das Gerät wird während der Benutzung heiß. Beachten Sie deshalb die Verbrennungsgefahr beim Berühren des Gerätes!
- Kinder und Personen mit Einschränkungen im physischen, sensorischen oder geistigen Bereich dürfen ohne adäquate Aufsicht bzw. entsprechende fachkundige Anleitung und Sicherheitseinweisung dieses Gerät nicht bedienen.
- Kinder sollen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Dieses Gerät keinesfalls über eine externe Zeitschaltuhr oder ein separates Fernwirkssystem betreiben.
- Benutzen Sie das Gerät nicht als Raumheizkörper und immer unter Aufsicht. Achten Sie auch darauf, dass Fette und Öle sich bei Überhitzung entzünden können.
- Unsere Elektrogeräte entsprechen den einschlägigen Sicherheitsbestimmungen. Ist das Gerät oder die Anschlussleitung beschädigt, sofort den Netzstecker ziehen. Reparaturen dürfen nur von autorisierten Fachbetrieben oder durch unsere Servicestelle durchgeführt werden. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Unsachgemäßer Gebrauch und Missachtung der Bedienungsanleitung führen zum Verlust des Garantieanspruchs.
- Das Modell TL 2595/A ist mit einer Abdeckung versehen, die zur Reinigung abgenommen werden kann. Sorgen Sie bitte dafür, dass die Abdeckung nur geschlossen wird, wenn das Gerät ausgeschaltet ist und die Platten erkaltet sind.

Erste Inbetriebnahme

Heizen Sie die Kochplatten ohne Topf ca. 10 Minuten auf höchster Stufe auf. Dadurch erhält die Plattenbeschichtung ihre optimale Schutzwirkung. Bitte stören Sie sich nicht an der kurzzeitig auftretenden leichten Rauchentwicklung.

Bedienungshinweise

Die Kochplatten sind mit einem Thermostat ausgestattet, der Ihnen eine stufenlose Regulierung sowie gleichzeitig einen Überhitzungsschutz bietet. Die Kontrolllampe erlischt, sobald die eingestellte Temperatur erreicht ist. Das wechselweise Aufleuchten und Erlöschen während des Betriebs zeigt die thermostatische Regelung an.

Verwenden Sie grundsätzlich nur Elektro-Kochtöpfe und Pfannen mit dem richtigen Durchmesser. Bei unebenem oder zu kleinem Topfboden verschwenden Sie Energie.

Reinigung und Pflege

Halten Sie die Heizplatten stets trocken, Nässe und Dampf führen zu Rostansatz. Zur Pflege gibt es Spezialmittel im Fachhandel. Reinigen Sie das abgekühlte Gehäuse mit einem feuchten Lappen und Spülmittel, verwenden Sie kein Scheuermittel und keine Stahlwolle. Tauchen Sie das Gerät nicht ins Wasser und achten Sie darauf, dass kein Dampf oder Wasser eindringen kann. Das Gerät darf nicht mit einem Dampfstrahlgerät behandelt werden.

GB Instruction Manual

We are glad that you decided in favour of this hot plate and thank you for your confidence. To make sure that you will have lots of pleasure with your new appliance, we ask you to carefully observe the following notes, to keep this instruction manual for future reference and to pass it on to any user. Thank you.

For Your Safety

- Check if the data on the type plate is in conformity with your mains voltage. Only connect to alternating current.
- The cable, as well as the cables of adjacent electrical appliances must not contact hot parts of the unit.
- Put the appliance on a heat resistant base (no varnished tables, no table cloths) and do not operate it in the proximity of other heat sources (stove, gas flames etc.).
- For protection against risk of fire, the appliance must be placed at least 10 cm from all walls. Keep the space above the appliance free to ensure unhindered air circulation.
- During use the appliance gets hot. Avoid the risk of burning while touching the appliance!
- Children and persons with handicaps of physical, sensorial or mental nature must not operate this appliance without an adequate supervision and/or corresponding expert advice and safety instructions.
- Children should be supervised in order to ensure that they do not play with this appliance.
- Do not at all operate this unit with an external timer or a separate telecontrol system.
- Do not use the appliance as a room heater. Always use under close supervision. Overheated fat and oil can ignite.
- Our electrical appliances comply with the relevant safety regulations. If the appliance or the cable is damaged, immediately unplug the appliance. Repairs can only be made by an authorized repair shop. Inappropriate repairs may result in considerable danger for the user. Inappropriate use or disregard of the instruction manual will lead to loss of warranty.
- The model TL 2595/A is equipped with a cover which can be removed for cleaning. Please provide that the cover will be closed only when the appliance is switched off and the hot plates are cooled down.

Initial Use

Heat up the heating plates without a pot on maximum heat for about 10 minutes. By this the coating then gets its optimal protection effect. Please don't be bothered by the slight formation of smoke for a short time.

Directions For Use

The hot plates are equipped with a thermostat, which offers an infinitely variable regulation and overheating protection at the same time. The pilot light goes out as soon as the selected temperature is reached. The alternating lighting-up and going out during operation show the thermostatic regulation. Only use electro pots and pans with the appropriate diameter. If the pot bottom is uneven or too small, energy will be wasted.

Cleaning And Maintenance

Always keep the heating plates dry since dampness and steam will result in rust formation. In addition, specialist shops offer special cleansing agents. Clean the cold casing with a damp cloth and a mild detergent, do not use any abrasives or steel-wool. Do not immerse the appliance in water and make sure that no steam or water enters it. You must not clean it with a steam jet appliance.

Garantieschein / Gewährleistung

(gültig nur innerhalb der BRD)

Die Rommelsbacher ElektroHausgeräte GmbH gewährt Ihnen, dem **privaten Endverbraucher**, auf die Dauer von zwei Jahren ab Kaufdatum eine Qualitätsgarantie für die in Deutschland gekauften Produkte. Die Garantiefrist wird durch spätere Weiterveräußerung, durch Reparaturmaßnahmen oder durch Austausch des Produktes weder verlängert, noch beginnt sie von neuem.

Unsere Produkte werden mit größtmöglicher Sorgfalt hergestellt. Beachten Sie bitte folgende Vorgehensweise, wenn Sie trotzdem einen Mangel feststellen:

1. **Rufen Sie bitte zuerst den Rommelsbacher Kundenservice unter Telefon 09851/57 58 32 an und beschreiben Sie den festgestellten Mangel. Wir sagen Ihnen dann, wie Sie weiter mit Ihrem Gerät verfahren sollen.**

2. Sollte kein Bedienungsfehler oder ähnliches vorliegen, schicken Sie das Gerät bitte zusammen mit dem **original Kaufbeleg** (keine Kopie) und einer schriftlichen **Fehlerbeschreibung** an unsere nachstehende Adresse.

Ohne original Kaufbeleg wird die Reparatur ohne Rückfrage kostenpflichtig erfolgen.

Ohne schriftliche Fehlerbeschreibung müssen wir den zusätzlichen Aufwand an Sie in Rechnung stellen.

Bei Einsendung des Gerätes sorgen Sie bitte für eine **transportsichere Verpackung** und eine **ausreichende Frankierung**. Für unversicherte oder transportgeschädigte Geräte übernehmen wir keine Verantwortung.

ACHTUNG: Wir nehmen grundsätzlich keine unfreien Sendungen an.

Diese werden nicht zugestellt und gehen kostenpflichtig an Sie zurück.

Bei berechtigten Garantiefällen werden Ihre Portokosten von uns gegen Vorlage des Beleges erstattet bzw. organisieren wir eine Abholung bei Ihnen.

Die Gewährleistung ist nach Wahl von Rommelsbacher auf eine Mängelbeseitigung oder eine Ersatzlieferung eines mängelfreien Produktes beschränkt. Weitergehende Ansprüche sind ausgeschlossen.

3. Die Gewährleistung erlischt bei gewerblicher Nutzung, wenn der Mangel auf unsachgemäßer oder missbräuchlicher Behandlung, Gewaltanwendung, nicht autorisierten Reparaturversuchen und/oder sonstigen Beschädigungen nach dem Kauf bzw. auf Schäden normaler Abnutzung beruht.

Rommelsbacher ElektroHausgeräte GmbH
Rudolf-Schmidt-Straße 18
91550 Dinkelsbühl
Tel. 09851/57 58 0
Fax 09851/57 58 59
mail: service@rommelsbacher.de



Dieses Produkt darf lt. Elektro- und Elektronikgerätegesetz am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Bitte geben Sie es daher kostenfrei an einer kommunalen Sammelstelle (z. B. Wertstoffhof) für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten ab. Über die Entsorgungsmöglichkeiten informiert Sie Ihre Gemeinde- oder Stadtverwaltung.